

nüvi® 285W manuel de démarrage rapide



© 2008 Garmin Ltd. ou ses filiales

Garmin International Inc. 1200 East 151st Street Olathe, Kansas 66062. Etats-Unis.

Tél.: +1 913 397 8200 ou 800 800 1020 Fax: +1 913 397 8282

Garmin (Europe) Ltd. Liberty House Hounsdown Business Park.

Southampton, Hampshire SO40 9RB. Royaume-Uni Tél.: +44 (0) 870 850 1241 (hors du Royaume-Uni)

(0) 808 238 0000

Garmin Corporation No. 68, Jangshu 2nd Road, Shijr, Taipei County, Taïwan Tél.: 886 2 2642 9199 Fax: 886 2 2642 9099

(depuis le Royaume-Uni) Fax: +44 (0) 870 850 1251

Tous droits réservés. Sauf stipulation contraire expresse dans le présent document, aucun élément de ce manuel ne peut être reproduit, copié, transmis, diffusé, téléchargé ou stocké sur un support quelconque, dans quelque but que ce soit, sans l'accord exprès écrit préalable de Garmin, Garmin autorise le téléchargement d'un seul exemplaire du présent manuel sur un disque dur ou tout autre support de stockage électronique pour la consultation à l'écran. ainsi que l'impression d'un exemplaire du présent manuel et de ses révisions éventuelles, à condition que cet exemplaire électronique ou imprimé du manuel contienne l'intégralité du texte de la présente mention relative aux droits d'auteur, toute distribution commerciale non autorisée de ce manuel ou de ses révisions étant strictement interdite

Les informations contenues dans le présent document sont susceptibles d'être modifiées sans préavis. Garmin se réserve le droit de modifier ou d'améliorer ses produits et d'apporter des modifications au présent contenu, sans obligation d'en avertir quelque personne ou quelque entité que ce soit. Visitez le site Web de Garmin (www.garmin.com) pour obtenir les dernières mises à jour ainsi que des informations complémentaires concernant l'utilisation et le fonctionnement de ce produit ou d'autres produits Garmin.

Garmin® et nüvi® sont des marques commerciales de Garmin Ltd. ou de ses filiales, déposées aux Etats-Unis et dans d'autres pays. Garmin Lock™ et nüMaps Guarantee™ sont des marques commerciales de Garmin Ltd. ou de ses filiales. Elles ne peuvent être utilisées sans l'autorisation expresse de Garmin. La marque et le logo Bluetooth® sont la propriété de Bluetooth SIG, Inc., et leur utilisation par Garmin est soumise à une licence. Microsoft, DirectBand, MSN et le logo MSN sont des marques déposées ou des marques Microsoft Corporation aux Etats-Unis et dans d'autres pays.

Appareil nüvi



Consultez le guide Informations importantes sur le produit et la sécurité inclus dans l'emballage du produit, pour prendre connaissance des avertissements et autres informations sur le produit.

(Bouton Marche/Arrêt :

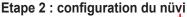


ADVERTISSEMENT : ce produit contient une batterie lithium-ion. Pour éviter tout dommage, sortez l'appareil de votre véhicule lorsque vous quittez ce dernier ou placez-le à l'abri du soleil

Avant de monter le nüvi, reportez-vous au guide Informations importantes sur le produit et la sécurité pour obtenir des informations relatives au montage pour pare-brise.

Etape 1: installation du nüvi

- 1. Branchez le câble allume-cigare à l'arrière du nüvi.
- 2. Engagez la station dans le bras à ventouse.
- Nettoyez, puis séchez votre pare-brise et le support à ventouse avec un chiffon non pelucheux. Retirez le plastique transparent de la ventouse. Installez le support à ventouse sur le pare-brise.
- 4. Abaissez le levier vers le pare-brise.
- 5. Ajustez la partie inférieure du nüvi dans la station d'accueil.
- 6. Inclinez le nüvi vers l'arrière jusqu'à ce qu'il soit mis en place.
- Branchez l'autre extrémité du câble allume-cigare sur une prise disponible dans votre véhicule. Votre appareil devrait s'allumer automatiquement s'il est branché et que le véhicule est en marche.



Pour allumer le nüvi, faites glisser le bouton **Marche/Arrêt** vers la gauche. Suivez les instructions présentées à l'écran. Pour éteindre le nüvi, faites glisser le bouton **Marche/Arrêt** vers la gauche.

Etape 3: acquisition des signaux satellites

- 1. Sortez dans une zone dégagée, loin de bâtiments ou d'arbres élevés.
- 2. Allumez votre nüvi.

L'acquisition des signaux satellites peut prendre quelques minutes. Les barres and indiquent la force des signaux satellites. Lorsqu'une barre minimum est verte, le nüvi capte les signaux satellites. Vous pouvez à présent choisir une destination et parcourir l'itinéraire correspondant.





Etape 4 : activation de votre récepteur MSN® Direct

L'utilisation du service MSN Direct, ainsi que du contenu MSN Direct reçu et affiché sur votre appareil, est régi par le contrat d'abonnement MSN Direct, les conditions d'utilisation et la déclaration de confidentialité que vous trouverez sur le site www.msndirect.com. Par l'utilisation et l'activation de votre système de navigation, vous acceptez expressément lesdits contrats d'abonnement, conditions d'utilisation et déclaration de confidentialité et reconnaissez avoir eu l'occasion d'en prendre connaissance à l'adresse indiquée ci-dessus.

Pour recevoir le contenu MSN Direct, vous devez activer au préalable votre service (3 mois de service offert inclus).

- Connectez votre nüvi à la prise de courant du véhicule à l'aide du câble d'alimentation.
 Tournez la clé de contact du véhicule sur la position ON/ACC, si nécessaire, pour allumer le nüvi.
- 2. Touchez Outils > MSN Direct.
- 3. Inscrivez la clé de produit.



CONSEIL: l'étiquette jaune de votre récepteur MSN Direct comprend la clé de produit et les informations d'activation. Si la clé de produit mentionnée sur l'étiquette jaune s'avérait différente de celle indiquée sur votre appareil, utilisez la clé inscrite sur ce dernier.

- Appelez le (866) 658.7032 ou rendez-vous sur le site http://garmin.msndirect.com/activate et suivez les instructions.
- 5. Vous disposez de huit jours pour effectuer les étapes suivantes :
 - Connectez le câble allume-cigare et tournez la clé de contact sur la position ON/ACC
 - Vérifiez que vous vous trouvez bien dans une zone de couverture MSN Direct (rendez-vous sur le site http://garmin .msndirect.com/coverage).
 - Touchez Outils > MSN Direct. Si la page Abonnement inactif s'affiche, vérifiez qu'une barre de signal est verte.

L'activation de votre abonnement peut prendre jusqu'à une heure. Une fois l'activation effectuée, le menu MSN Direct est accessible.

Etape 5 : utilisation du nüvi



- Puissance des signaux satellites GPS.
- 2 Etat de la technologie Bluetooth®.
- 3 Etat de la batterie.
- 4 Heure actuelle Touchez pour modifier les paramètres de l'heure.
- **5** Touchez pour rechercher une destination.
- **6** Touchez pour afficher la carte.
- Touchez pour passer un appel lorsque vous êtes connecté à un téléphone mobile compatible.
- 8 Appuyez pour régler le volume.
- Touchez pour utiliser les outils tels que les lecteurs audio, les paramètres et l'aide.

Chargement de votre nüvi

- Connectez le câble allume-cigare.
- Connectez un adaptateur secteur (accessoire en option).
- Connectez un câble USB.

Recherche de points d'intérêt

- 1. Touchez Où aller ? > Points d'intérêt.
- Sélectionnez une catégorie et une souscatégorie.
- 3. Sélectionnez une destination, puis touchez Aller!.

Pour saisir des lettres du nom, touchez Où aller ? > Points d'intérêt > Chercher par nom.

Pour rechercher un endroit dans un secteur différent, touchez **Où aller**? > **Proche de**.

Suivi d'un itinéraire

Une ligne magenta marque votre itinéraire. Sur votre trajet, le nüvi vous guide jusqu'à votre destination avec des instructions vocales, des flèches sur la carte et des indications en haut de la carte. Si vous déviez de l'itinéraire initial, le nüvi recalcule l'itinéraire et fournit de nouvelles indications.

- Une icône de limite de vitesse s'affiche lorsque vous roulez sur les routes principales.
- Touchez la carte et faites-la glisser pour en visualiser les différentes parties.
- Touchez 👽 pour effectuer un zoom avant et pour effectuer un zoom arrière.
- Appuyez sur Menu pour revenir à la page Menu



Touchez pour afficher la page Prochain virage.





Touchez pour afficher la page des changements de direction.



Touchez pour afficher le calculateur de voyage.



Touchez pour afficher la page Où suis-je?.

Ajout d'une étape à votre itinéraire

- Lorsque vous suivez un itinéraire, touchez Menu > Où aller ?.
- 2. Recherchez l'étape supplémentaire.
- 3. Touchez Aller!.
- Touchez l'option Définir comme étape dans votre itinéraire pour ajouter cette étape avant votre destination finale. Touchez l'option Définir comme nouvelle destination pour faire de l'étape votre nouvelle destination finale.

Suivi d'un détour

- Lorsque vous suivez un itinéraire, touchez Menu.
- Touchez l'option Détour.

Utilisation de la navigation photo

Vous pouvez charger des photos comportant des informations sur l'emplacement sur votre nüvi ou sur une carte SD et créer des itinéraires permettant d'y accéder. Visitez le site http://connect.garmin.com/photos pour plus d'informations

Touchez Où aller ? > Favoris > Photos
 Panoramio. Les photos enregistrées sur votre
 nüvi ou sur la carte SD y sont répertoriées.

- 2. Sélectionnez une photo Panoramio.
- Touchez Aller! pour naviguer jusqu'au lieu souhaité. Touchez Carte pour afficher l'itinéraire complet sur la carte.

Utilisation de MSN® Direct

Le récepteur MSN Direct et le nüvi doivent se trouver dans une zone de couverture MSN Direct. Rendez-vous sur le site http://garmin.msndirect.com/coverage pour plus d'informations sur les zones de couverture.

Réception de contenu

La réception de l'intégralité du contenu peut prendre plusieurs heures s'il vous utilisez le récepteur MSN Direct pour la première fois, que vous venez de parcourir une longue distance ou que vous n'avez pas utilisé le nüvi ni le récepteur MSN® Direct depuis plusieurs jours.

Le récepteur MSN Direct est équipé d'une batterie rechargeable (non remplaçable par l'utilisateur). Il peut ainsi recevoir et stocker des mises à jour pendant plusieurs jours, même s'il n'est pas connecté à l'alimentation externe.



REMARQUE : Garmin décline toute responsabilité quant à l'exactitude du contenu MSN Direct

Menu MSN Direct

Pour afficher le contenu MSN Direct, dans la page Menu, touchez **Outils** > **MSN Direct**. Touchez une catégorie pour afficher les informations la concernant.



Pour plus d'informations sur MSN Direct, téléchargez le *Supplément au manuel d'utilisation de MSN Direct* sur le site www.garmin.com.

Contournement du trafic

MSN Direct propose des informations sur le trafic local pour un grand nombre de zones urbaines. Pour en savoir plus sur le type de données disponibles sur le trafic dans votre région, rendez-vous sur le site www.msndirect.com/WhatYouGet.

Lors du calcul de l'itinéraire, le nüvi prend en compte les conditions de circulation actuelles et optimise automatiquement l'itinéraire pour que ce dernier soit le plus rapide possible. L'encombrement ne sera pas nécessairement contourné si aucun autre itinéraire ne peut être proposé. En cas de problème de circulation important pendant que vous suivez un itinéraire, le nüvi recalcule automatiquement l'itinéraire.

Lorsque vous recevez des informations sur le trafic, une icône de trafic apparaît dans le coin supérieur gauche de la page Carte. L'icône de trafic change de couleur selon le degré de gravité des problèmes de circulation sur votre itinéraire ou la route sur laquelle vous vous déplacez. Touchez l'icône pour afficher le menu du trafic.

Utilisation des fonctions mains libres

Le nüvi est équipé de fonctions de téléphone mains libres, utilisables uniquement si le nüvi et votre téléphone portable prennent en charge la technologie Bluetooth. Selon votre téléphone, certaines fonctions de téléphone mains libres ne sont pas disponibles sur votre nüvi. Pour utiliser les fonctions mains libres, vous devez coupler votre téléphone au nüvi.

Couplage du téléphone

- Vérifiez que votre téléphone est compatible avec le nüvi (www.garmin.com/bluetooth).
- Sur la page Menu, touchez Outils >
 Paramètres > Bluetooth. Touchez le bouton situé sous Connexions.
- 3. Sélectionnez Ajouter un appareil.
- Activez le composant Bluetooth de votre téléphone et le mode Visible/Découvrable.
 Ces paramètres peuvent se trouver dans le menu Bluetooth, Connexions ou Mains libres.
- Sélectionnez OK sur le nüvi.
- Sélectionnez votre téléphone, puis touchez OK.
- Saisissez le code PIN Bluetooth (1234) du nüvi sur votre téléphone.

Appel d'un numéro

- 1. Sélectionnez Téléphone > Composer.
- Saisissez le numéro, puis sélectionnez Composer.
- Pour raccrocher, touchez > Fin d'appel.

Réception d'un appel

Lorsque vous recevez un appel, la fenêtre Appel entrant s'ouvre. Touchez **Répondre** pour prendre l'appel. Sélectionnez **Ignorer** pour ignorer l'appel et arrêter la sonnerie du téléphone.

Chargement de fichiers sur le nüvi

- 1. Insérez une carte SD (en option).
- Connectez un câble USB (fourni avec certains appareils nüvi 205W).
- 3. Transférez des fichiers vers le nüvi.
- 4. Ejectez et déconnectez le câble USB.

Sécurisation du nüvi

- Assurez-vous d'être placé à votre emplacement de sécurité et vérifiez que votre nüvi reçoit bien les signaux satellites.
- 2. Touchez Outils > Paramètres > Sécurité.
- 3. Touchez le bouton situé sous Garmin Lock.
- 4. Saisissez un code PIN à 4 chiffres.
- Touchez Définir.

Réinitialisation du nüvi

Selon votre modèle de nüvi, vous pouvez le réinitialiser en appuyant sur le bouton **RESET** situé sous l'appareil.



ATTENTION: ne réinitialisez pas votre nüvi avec la pointe d'un stylo à bille, ni avec aucun objet pointu, au risque d'endommager l'appareil ou la batterie.

Si le nüvi ne possède pas de bouton **RESET**, mettez le bouton **Marche/Arrêt** en position marche/arrêt et laissez-le 8 secondes dans cette position.

nüMaps Guarantee™

Pour bénéficier d'une mise à jour cartographique gratuite, enregistrez votre nüvi à l'adresse http://my.garmin.com dans les 60 jours qui suivent l'acquisition des signaux satellites. Vous ne bénéficiez d'aucune mise à jour cartographique gratuite si vous enregistrez l'appareil par téléphone ou plus de 60 jours après la première acquisition de signaux satellites par le nüvi. Pour plus d'informations, consultez la page www.garmin.com/numaps.

Informations supplémentaires

Pour obtenir plus d'informations sur le nüvi, sélectionnez **Outils** > **Aide**. Téléchargez la dernière version du manuel d'utilisation sur www.garmin.com. Pour obtenir des informations sur les accessoires, visitez l e site http://buy.garmin.com ou contactez votre revendeur Garmin.

Pour obtenir gratuitement les dernières mises à jour logicielles (à l'exclusion des données cartographiques) tout au long de la vie de vos produits Garmin, visitez le site Web de Garmin à l'adresse suivante: www.garmin.com.





© 2008 Garmin Ltd. ou ses filiales

Garmin International, Inc. 1200 East 151st Street, Olathe, Kansas 66062, Etats-Unis

Garmin (Europe) Ltd. Liberty House, Hounsdown Business Park, Southampton, Hampshire, SO40 9RB, Royaume-Uni

> Garmin Corporation No. 68, Jangshu 2nd Road, Shijr, Taipei County, Taïwan

> > www.garmin.com

Réf 190-00974-70 Rév R